



# 基督教香港信義會信愛學校

## ELCHK Faith Love Lutheran School 2020年11月校訊

地址：香港柴灣漁灣邨第2座校舍  
電郵：elchk@cwfls.edu.hk

電話：2556 2442 傳真：2898 4212  
網址：www.cwfls.edu.hk

# 「停課不停學」

## 校長的話

基於新冠病毒病的疫情關係，教育局於31/1/2020宣佈延長農曆年假期，及後全港大、中、小、幼及特殊學校均停課。8/6/2020小學分階段復課，及至13/7/2020我們提早放暑假。感謝主的帶領！這一切的變更，我們都努力地適應，並進行各方面的「停課不停學」，力求學校因應突變而運作暢順，學生能應付自如地繼續學習。

看見同學們都戴著口罩上課、遊戲等活動時，令我想起坊間的一句說話：「習慣了不習慣的」，同學們的適應能力很強，值得讚賞！可能因為口罩阻礙的關係，我還覺得大家在學校時比以往安靜呢！

**「你不要害怕，因為我與你同在；不要驚惶，因為我是你的上帝。我必堅固你，我必幫助你，我必用我公義的右手扶持你。」**

**(以賽亞書 41:10)** 願共勉！

今天，我很高興告訴大家本校新一屆的法團校董會成員名單，期望各持分者攜手同心，為下一代的成長而努力！主恩永伴！

校 監：張燕群校監

辦學團體校董：陳志明校董、劉其盛校董、黃志通校董、張日妹校董、李錦華校董、朱小琪校董、陳楓校董(替代)

當 然 校 董：趙劍眉校長

教 員 校 董：劉振華校董、高雅詩校董(替代)

家 長 校 董：陳麗芬校董、蔣金校董(替代)

校 友 校 董：司徒偉洪校董

獨 立 校 董：徐芸生校董



趙劍眉校長

張燕群校監



後排：李錦華先生、劉其盛牧師、司徒偉洪先生、黃志通先生、陳志明先生、徐芸生先生、劉振華副校長

前排：高雅詩主任、朱小琪教師、張日妹牧師、趙劍眉校長、張燕群校監、陳楓女士、陳麗芬女士、蔣金女士

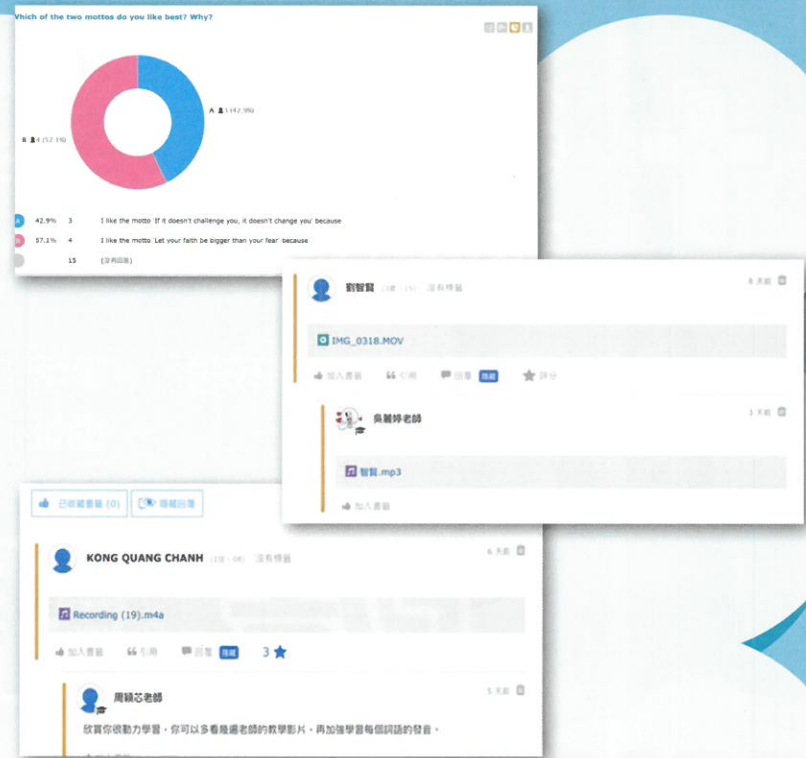
感謝上帝，他使我們藉著我們的主耶穌基督得勝。(哥林多前書 15:57)

# 學科學習

## \* 第一階段 : Powerlesson

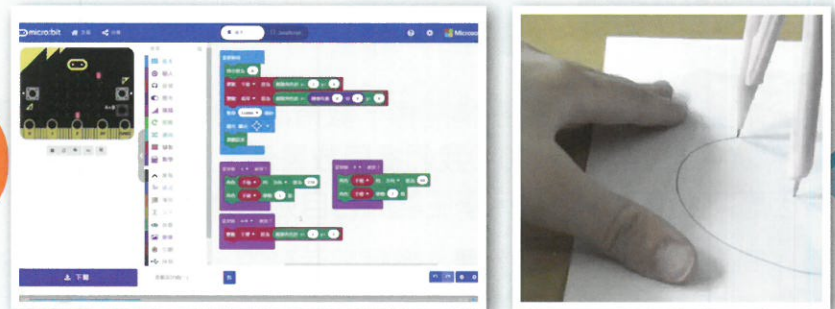
各級各科老師按學期初已訂的教學進度設計課堂，利用Power lesson平台上載自行製作的聲音導航課堂課業；學生可以利用「討論功能」上載不同形式的課業，讓老師了解學生的學習情況。老師亦會透過平台的評估功能給予學生回饋，讓學生更清楚自己的學習進度。同班同學也能互相評論同學的課業：透過網上討論區，學生能互相分享所學，達到「停課不停學」的目的。

中文及英文科老師反映部分學生在朗讀時，因為沒有面對同學的壓力，朗讀時更有信心，是老師意想不到的驚喜呢！外籍英語老師亦會上載不同的影片，如健康生活、金句分享、圖書分享及拼音教學，讓學生在家也能多元化地學習英語；而數學科及常識科在教學中加入探究活動，藉此激發學生的好奇，由學生親自探索出答案，自行建構知識。不知不覺間，學生提高了自主學習的能力，家長對子女的學習進度有更深入的了解。



## 其他術科的學習例子：

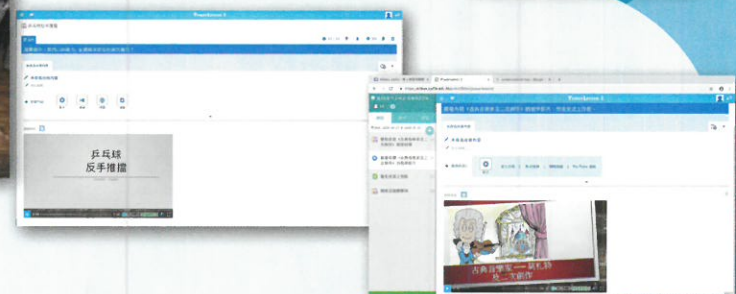
一至六年級電腦科老師教授編寫程式，引導學生學習計算思維和解難能力，學生能呈交多元化的作品，發揮創意。



本校同樣重視藝術科的發展，為學生提供多元化教材。透過製作教學短片及POWERLESSON2，老師每星期按進度教授體藝知識，舉行校內創作比賽，學生更可在網上平台上載作品及獲取同學的互評及老師的回饋，務求學生在停課期間，仍能持續發展其美術及音樂的欣賞、審美及創造之能力，時常做運動，強身健體。



學校的體育科、德訓輔組及健康校園組每周發出溫馨提示，提供防疫資料及引導學生做護脊操、讚美操及體適能運動，讓學生保持身心健康，對抗疫情。



中國宋慶齡基金會「戰疫故事，從我說起」  
海內外少年兒童雲故事會入圍獎  
4愛 陳裕華

## 2020 第二十六屆聖經朗誦節 「不一樣的盼望」得獎者



優異獎：蕭曉磊 (四愛)



冠軍：黃梓琪 (五望)



季軍：劉羿尹 (三信)

# \* 第三階段：Powerlesson 及 Zoom 實時視訊課程

## A. 正向學習

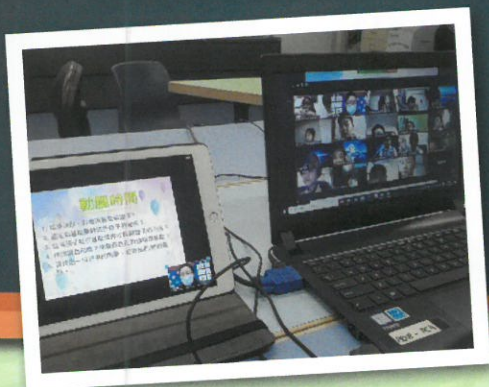
- 與 UpPotential 合辦實時網上「潛能大使工作坊」，引導學生領袖培養抗逆及領導能力，自我增值。



- 訓輔組向學生們發放抗逆短片及身心靈輔導的資訊，如《抗疫=抗逆》、《鍛鍊反彈力》、《五個簡單的人生態度》、《同心抗疫 你我出力》等。
- 停課期間為了加強同學們的資訊素質，訓輔組老師向學生們發放了相關的資訊，如《資訊素養 知識產權》、《網絡欺凌零容忍》等。
- 正向教育是本校的關注事項，訓輔組與視藝科一同舉辦「親子品德 N 格漫畫比賽」，旨在推廣品德教育，宣揚正面的人生觀；透過 N 格漫畫比賽，以潛移默化的方式引導學生「感恩珍惜 積極樂觀」。



- 訓輔組及學習支援組繼續處理學生個案，為學生提供所需的服務；老師們進行視像會議，商討學生的個案，務求使學生及家長得到最適時及恰當的學習及情緒支援。
- 安排各級進行ZOOM網上實時成長課。



又要囑咐他們行善，在好事上富足，甘心施捨，樂意分享。（提摩太前書 6:18）

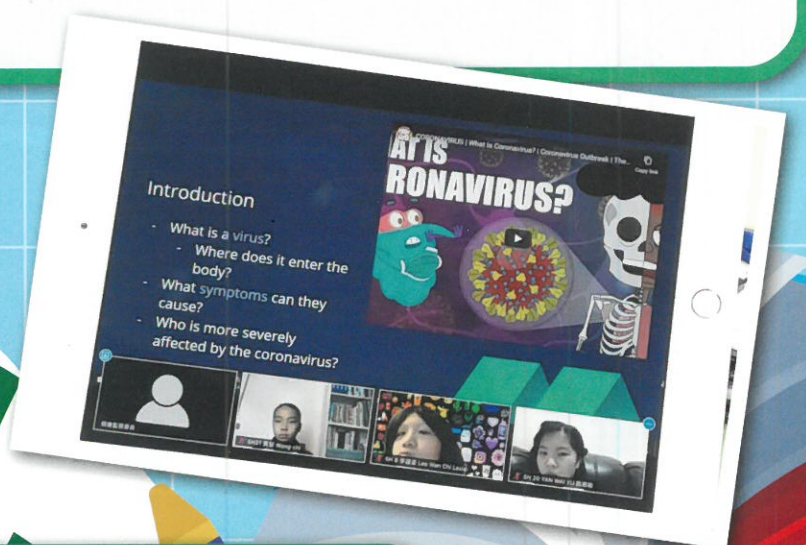
## B. 圖書課

停課期間，圖書組繼續為全校同學提供閱讀的資訊。透過 Power lesson 課堂，老師每星期按不同主題，如故事類、數學類、科學類等推介圖書，又教授閱讀策略，提升同學的閱讀能力！在 Zoom 圖書課上，更有老師說中英文故事，也有同學精彩有趣的閱讀分享，展現「停課不停學」的精神！



## C. 英語增潤課

為了讓學生「停課不停學」，努力地學習英文，為中學面試作好準備，學校特別邀請了漢基國際學校的義工學生為小四及小五學生舉辦網上實時英語增潤課；學生態度積極，反應良好，效果十分理想。



And to do good, having wealth in good works, being quick to give, taking part with one another. (1 Timothy 6:18)

# 接受捐贈

## 停課期間，我們獲得外界的支援項目：

- 獲得「自由鳥」聯同「EdFuture」捐贈「自由鳥 SIM 卡」登記優惠碼十張，已全部派發給有需要的學生。
- 獲得JSIT聯校資訊科技學會捐贈流動數據卡40張、WIFI蛋10隻及小書桌30張，所有物品已全部派發給有需要的學生。
- 代已領取綜援、全津或經校方確定有經濟困難及家中沒有電腦設備作學習的家庭，申請免費電腦設備。同享慈善基金贈有需要家庭10部手提電腦，謝謝同享慈善基金！



# 接受訪問



趙校長、課程發展主任及中、英、數、常科主任於31/3/2020接受Eclass訪問，介紹本校停課期間如何透過電子平台推行網上學習，詳細訪問內容可瀏覽以下網址：

[https://drive.google.com/file/d/1h\\_rT8Jvh-lb9ilex1Lzi1hH7BeXJ31c1/view?usp=sharing](https://drive.google.com/file/d/1h_rT8Jvh-lb9ilex1Lzi1hH7BeXJ31c1/view?usp=sharing)



課程發展主任高雅詩主任講述本校網上學習的情況



家長陳麗芬女士接受訪問

# 學習支援

在停課期間，部份非華語學生家長表示學生在家進行網上學習感困難。有見及此，本校安排老師為有需要的非華語學生提供學習支援，指導學生學習中文及完成功課；中文科老師與港大mLang的負責人開視像會議，交流對非華語學生的網上教學心得。

校本言語治療師梁潔瑜姑娘在停課期間透過Whatsapp視像功能進行言語治療課，針對個別學生需要進行訓練；同學學習態度積極，效果很不錯。



協助非華語同學運用電子書學習



言語治療課



支援學習能力稍遜的同學

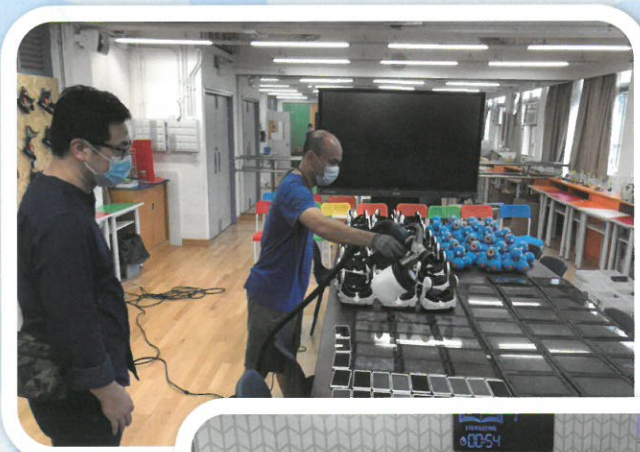


支援非華語學生學中文

你們要稱謝耶和華，因他本為善；他的慈愛永遠長存。（詩篇 136:1）

# 防疫措施 ~ 消毒、清潔

在停課期間，學校的防疫意識沒有一絲鬆懈；我們時刻加強校舍清潔和消毒，也進行全校噴霧式的消毒，保持環境清潔衛生，為學生復課作好準備。學校圖書館增設圖書消毒機，能透過紫外光殺滅99.9%細菌和病毒，學生在借書及還書時都會放進消毒機消毒一次，讓家長和同學能安心借閱圖書。



## 購置裝備

學校善用政府的「防疫特別津貼」，添置更多口罩、酒精搓手液、量溫計等防疫物資，確保儲備充足。各個課室放有足夠的酒精搓手液，讓學生消毒雙手，時刻保持手部衛生。



Keep Clean  
Stay Healthy

防疫緊記勿亂走  
行出行入要洗手

如今常存的有信，有望，有愛這三樣，其中最大的是愛。  
(哥林多前書 13:13)

But now abideth faith, hope, love, these three;  
and the greatest of these is love.  
(1 Corinthians 13:13)

# 教師心聲

新冠狀病毒肺炎肆虐下，誰搖身一變成為主播呢？我猜不到是自己。要達到「停課不停學」的目的，我們為準備每星期的網上學習，不停在家錄音、拍片，希望學生能從學習片段中學到知識，發揮自主學習的精神。



高雅詩主任

在新冠肺炎疫情停課期間，我發覺身邊很多大小朋友都對下廚產生了興趣，每個人都變成家中的「廚神」，你有沒有在家做一些甜品與家人分享？很多小朋友最初做甜品時都是失敗收場，但奇怪的是他們不會灰心氣餒，不會放棄，繼續嘗試，最後做出外形美觀、味道一流的甜品來。這種從做中學，屢敗屢試的精神，就是成功的鑰匙；如果應用在大家的學習上，成功同樣在等你！



劉振華副校長

今次疫情來得突然，為了讓學生們「停課不停學」，於是一連串的電子學習措施陸續推出。對於不擅長電子教學應用的我，只好硬着頭皮，一一嘗試。經過多個月的實踐，我逐漸掌握了多個電子學習應用程式，實在令我在電子應用技能上進步了不少。直到第一次進行「zoom潛能大使實時網上工作坊」，在平台上與學生們進行實時視像對話，那種喜悅實在難以形容，期待疫情後與你們相見！



譚敏儀主任

沒想到這次的農曆新年假期因疫情關係變成這麼漫長……自二月三日起，一個月又一箇月的停課，伴隨著一個月又一箇月的擔憂和期盼，擔心學生的健康，憂慮網上功課對學生學習的成效，期望確診個案日漸減少，盼望可以早點復課再見我的學生。幸好，有ZOOM平台的幫助，在擔憂與期盼的停課期間，使我有機會與班內大部分的學生相見，每次在ZOOM的視像中見到他們精神奕奕的，作為班主任的我，既興奮又感動。同學們，陸老師很掛念你們，希望每一位同學繼續保持身體健康，精靈活潑的回校與大家見面和學習！



陸潔盈老師

「停課不停學」是突然而來的挑戰，教學模式大大的轉變：老師每星期都忙於錄製教學影片，檢視同學的學習情況，我覺得我的臉變方型了！在眾多的網上課業中，我最喜歡聽同學的錄音，從同學的聲音想像到他們的模樣：變胖了？長高了？挑戰總會過去，但願我們能夠成長，珍惜學習的機會，就是抓着祝福！



張潔芸主任

突如其來的疫情，突如其來的停課，相信打亂了學校、老師、家長和學生的既定安排。整個世界好像突然停頓了，人與人之間的距離也好像變得遠了。在這段停課期間，老師一直努力製作不同形式的網上教學；這段時間，不但老師的IT技術提升了，還加深了家長和學生對網上教學的了解，達到「停課不停學」的目的。正因如此，我明白到整個世界不是真的停頓了，其實全世界都有很多人不辭勞苦地工作，默默地付出；人的距離雖然遠了，但關係卻密切了。希望透過這場疫症，同學明白到自主學習的重要，也體會到「機會總是留給有準備的人」，期望很快見到陽光的你們！



周穎芯老師

願主—我們上帝的恩寵歸於我們身上。願你堅立我們手所做的工，我們手所做的工，願你堅立。（詩篇 90:17）



梁月媚老師

疫情，打破了平常在學校的學習；老師每星期都用心準備和設計網上課堂，達至「停課不停學」。但是學習最關鍵的還是在於學生，怎樣的學習才算是有效呢？當然是自主的、主動的學習。透過這次經驗，「信愛」同學能夠不斷學習，不斷在逆境中前進，老師深感欣慰。這一役，讓老師更珍惜能與同學們在課室一起討論、一起動手進行實作活動的日子。希望復課的日子不遠，讓我們一起健健康康地回到課室吧！

當我們以為回校上課是必然的事時，原來並不是。在這次疫情裏，我學習到要常常感恩，感恩我們擁有的一切原來是多麼美好的。同時，我們要學習用愛包容身邊的一切變化，正如《哥林多前書13:13》所說：「如今常存的有信，有望，有愛，這三樣，其中最大的是愛。」



黃淑賢老師



梁皓祺老師

在這段停課的日子裏，老師們努力不懈地製作教學影片，學生也體驗到新的學習模式。我認為這是一場磨練：學生和老師們能一起挑戰新事物，適應新模式。復課後，我希望同學們會加倍努力學習，做好學生的本分。

新冠狀肺炎襲來，大年初一教育局宣佈延長農曆年假期及停課，老師們便立即密鑼緊鼓準備線上教學。面對不熟悉的教學形態，老師們有焦慮、有困惑。感謝校內資訊科技組同工的支援及各老師的配合和努力，當然還有家長及學生的合作，我們的網上學習得以順利進行。

儘管疫情打亂了我們的生活，影響了人與人之間的接觸及溝通，但阻不了我們的學習，更阻不了人與人之間的愛，你是否也和老師們一樣，更想念校園？更想念同學和老師？



葉鎮鴻主任



唐蕙敏老師

不一樣的2020年，面對疫情嚴峻而停課，相信老師和同學都面對很大的挑戰。老師每星期絞盡腦汁準備教學材料、製作影片，準備工夫不比平日輕鬆，目的是要讓學生在家中更有效地學習，達至「停課不停學」。同學們即使不在課室，亦能透過觀看教學影片，聽到熟悉又親切的聲音，持續學習。我感受到科技拉近了師生的距離，相信老師和你們也很期待復課的來臨！

在漫長的假期裏，同學使用英文的機會減少了，自己開始擔心孩子的英文語言能力會否有所下降呢？所以，在假期裏，我盡量提醒孩子要閱讀一些英文書籍、報章，這樣才能保持自己的語文能力。換句話來說，日常生活中不少技能都需要持之以恆，才不會被疫情沖走，大家共勉之！



林國財老師

疫情下，大家都面對不少的轉變及挑戰。老師雖然只可隔着屏幕了解同學的近況，但不能阻隔老師對同學的關心。同學們在家學習的同時，也要記得定時讓自己的眼睛及心靈放鬆，望望窗、深呼吸、喝一口水，老師們都很期待開學後見到大家儲足夠的能量上學！



蕭珊珊老師





在這一次的疫情，我有很多反思，想跟你們分享。  
「停課不停學」，雖然是停課，但我們每周也會努力製作電子課堂，讓學生能在停課中也能進行學習，因為我們知道學習是不能間斷的。雖然我們的學校本身推行電子學習，但在停課期間，全部課堂都是電子化，我們都需要一段時間去摸索，怎樣才能讓學生學得更好、更有效。因此，「活到老，學到老」這句話，真的錯不了。

此外，從新聞報道上看到，各國因為停工停課，大自然竟然出現「復原」的情況：平時遊人如鯽的威尼斯，因為人流的劇減，河道上有天鵝和海豚暢泳；在英國的街道上有小動物自由自在地遊走；在印度東部奧里薩邦的瑞西庫利亞海灘，最近發現在一周內有接近28萬隻瀕危的雌性鱷龜集體上岸產卵。看到這些新聞時，我們應否反思一下，在過去的生活模式是否對大自然造成很大的破壞呢？我們應該好好珍惜大自然給予我們的一切。

最後，我很感恩，感恩在這次嚴峻的疫情中仍能有健康的身體，感恩仍能聽到六信同學的聲音。同學們，我很想念你，你們呢？



莫鳳思老師



曹嘉慧老師



在停課期間，老師搖身一變成為學界「KOL」，工作環境雖然不同了，從學校轉到家裡，工作性質卻擴闊了；除了備課、搜集資料以外，老師還會錄製不同的教學影片，透過「聲演」去跟同學們拉近距離，讓學生們的學習不會因為疫情而受到影響。除了透過陽光電話了解學生們的生活情況外，視像課堂讓我能夠開心地看到健康活潑的你們。我每一次也懷著興奮的心情積極上課，感到非常安心。希望大家能透過不同的電子學習課程，達到「停學不停課」的目的，為復課作好準備！

因疫症而來的停課已達六個多月，使師生都大失預算。然而，社會變化急速，學習總不能因停課而停止；故此，學校推出了網上學習，期望學習能以另一形式去延續。科技浪潮急且多，這一舉動尤為嶄新，師生均需時間適應這突如其來的變化。自己既不是資訊科技的專才，也不是電腦愛好者；對於製作教學短片，初期真是無從入手，直到後期逐漸能掌握所需技巧，使教學短片的形式和內容更多元化，並熟能生巧。學習到知識的這份喜悅，實在難以言喻！今次，我的角色也由一位老師變為一位學習者，感受尤深。老師的角色不應只是知識傳授者，而是應以身作則，作學生的階模，鼓勵學生作主動的終身學習者，迎接未來浪高風急的挑戰。

雖未能返校，但我喜見大部分同學已養成良好的習慣，認真學習，並完成指定的課業。我希望在此肯定你們的努力，深信你們付出的心血，並不會徒然。最後，我期盼同學都享有健康與福樂，常懷感恩的心，知足常樂，願主賜福大家！



郁智珩老師



林靜雯老師



看不見的病毒，想不到改變了全球人類的生活。在這段停課期間，如何幫助同學持續學習及掌握新知識，是老師們的重大任務。感恩同學們都有堅實的網上學習基礎，所以我們進行的網上還算得順利。因為網上學習有時缺乏互動性，所以在設計學習材料時，我需要花上更多時間去思考、估量同學們的學習難點，在有限的空間中把新知識加以闡釋，務求令同學們能掌握新知識。此外，我每次閱讀同學們的功課時，也會有一點驚喜，例如有同學會互相問候和提點、有平日較害羞的同學上傳甜美的朗讀聲、有同學堅持在第一天完成功課。這些表現，讓我看見同學們的美善。願主帶領師生以信、望、愛面對每天生活！

停課不停學、停課不停教、停課不停吃、停課不停睡……人生總在「時停」和「時不停」中學習、經歷、進步。感恩我們都平安渡過這段時間，而且在身體和心靈上不斷成長。在這次共同的經歷裏，希望同學能體會到注意健康、珍惜光陰的可貴。在順境時，我們應謙卑用功；逆境時，我們要有信心和盼望。我們要明白雖然有不同的身份背景，但我們都是老師的學生、是爸媽的兒女、是世界的公民、是天父的兒女！讓我們一起努力，盡自己的本份，用「愛」創造美好的將來！



黃忠恒老師



當孝敬父母，使你得福，在世長壽。這是第一條帶應許的誡命。（以弗所書 6:2-3）



張凱翹老師

除了「停課不停教」外，老師在這段時間也是停課不停學的。不錯，跟大家一樣，老師們也是第一次在疫症的時候大規模在家為大家準備教學的內容。在鏡頭前教牧童笛、用ZOOM實時為大家作英文圖書推介……對老師來說，都是全新的體驗。

很感恩有這麼一個疫症下的共同回憶，大家要想和朋友分享疫症下學到的、感受到的。除了面對病毒下的勤洗手、注意衛生外，我們還有疫症也阻擋不住的教與學體驗。同學們，家長們，共勉之。

新冠狀病毒病忽然襲來，打亂了我原先的教學計劃。人生本來就是變幻莫測，只要不放棄，總有方法應對的。雖然同學暫時未能上學，但「停課不停學」，老師把課堂轉換成網上模式，希望協助同學在這段時期在家自主學習，裝備自己。對於接觸新事物，起初老師和同學們一樣感到困難，但多加練習後，老師的網上教學漸漸變得多元化，同學的作答亦見得心應手。在此，感謝各位家長的積極配合！「天行健，君子以自強不息。」相信再見之時，各位同學定必成長不少，期待與大家見面！



曾倩兒老師

經過漫長的停課，先要感謝各位家長的努力和協助，積極與學校配合；也欣賞能自覺完成各類學習要求的學生，最大限度地做到「停課不停學」。這次能讓學生更多、更深入地實踐「自主學習」，相信於各方而言都是一段難忘的經歷。

因為疫情，讓我重新意識到教師這個角色的重要；的確，我們很依賴科技的協助，但面對面的教學難以被電子技術取代也是事實。最後，希望學生能在這段時間學習到的不僅是通過網上教學得到的知識，更重要的是培養於己有益的「自主學習」、「終生學習」的求知態度。讓我們一起努力吧！



甘淑慧老師

在停課期間，學校開始實行「停課不停學」。低班的學生或許感到不習慣，不過家長們在whatsapp群組上積極發問，與老師們協調，而老師們亦努力解答各家長的疑問；兩者之間建構了有效溝通的橋樑，使學習得以順利延續。在家校合作下，學生表現漸佳，交功課的情況亦越來越穩定，家長對於近來實行的zoom實時課堂反應正面。疫情雖然來勢洶洶，但我校仍然沉著應對，達到「停課不停學」的成效。



鄧月華老師

面對突如其來的疫情，我們或會感到驚慌、恐懼、擔憂和無奈，但請緊記，神會保守我們，賜我們平安的。聖經上說：「耶和華要保護你，免受一切的災害，他要保護你的性命。你出你入，耶和華保護你，從今時直到永遠。」(詩篇121:7-8)。願大家仰望神，把一切憂慮都交給祂！

最後，老師想說，停課期間，老師在家不斷費盡心思地設計網上課堂課業給同學。其實，得益的不只是你們，老師的資訊科技能力亦從中得以提升，正是教學相長呢！



莫詠儀老師

疫情令全港學生進入停課的階段，教育界帶來了「停課不停學」的精神，讓學生能在家中學習。相信各位同學在家中不單「停課不停學」，更會「停課不停「睇(看)」」，例如看書、看電視等。作為一名體育老師，我當然希望能在這艱難的時間，大家仍可以透過身體活動進行教育，所以我在網上平台也上傳了自己在家中運動的片段，再配合一些理論，讓學生也能停課不停「體」呢！



高焯鳴老師

Give honour to your father and mother (which is the first rule having a reward), so that all may be well for you, and your life may be long on the earth. (Ephesians 6:2-3)

在這段停課的日子裏，相信老師和同學都要面對很大的挑戰。因應疫情的關係，學生和老師從以前的學與教模式；面對面授課，轉換成網上的教學模式，打破了以往在學校的學習模式。為了讓同學能繼續學習，充實地度過每一天，並在家中有效地學習，大家「停課不停學」。在這段期間，我意識到學生學習的地方不受地域所限制。儘管學生不在教室裏上課，都能專心專注地參與網上的課堂，並進行回饋。同時，慶幸有zoom的視像平台出現，我們能進行實時教學，拉近老師與學生之間的距離。即時看見學生熟悉的臉孔、親切的聲音，讓老師十分想念你們。希望復課的時間不遠，期待與你們相見！



周瑞敏老師



Mr. Ben

Hello, I am Mr. Ben, the NET for P1-P3 students. I am so excited to continue working with ELCHK Faith Love Lutheran School and its wonderful faculty and students. I recognize the challenges that online learning has presented, and I have been very impressed with how students and parents have managed the situation. Online participation by students has been strong each lesson, and I'm happy for how well we have all made of the past weeks. I am greatly looking forward to resuming lessons in-person so that we can have even more active, engaging learning for English.

疫情之下，相信老師和同學們的生活也有著不少轉變，以往能在校園裏開心上課和成長的日子，也彷彿離我們很遠很遠。慶幸同學們的學習熱誠並沒有因疫情而冷卻，在停課期間培養出自主學習的態度，通過網上學習繼續增添知識與技能，相信同學們也能感受到老師們用心製作的課堂短片和多元化的教學內容。作為「信愛」的新成員，我希望能是次經驗能鼓勵同學們迎難而上，樂觀地面對將來的挑戰。期待復課後能親身認識每張新面孔。同學們，課室見！



伍雋靈老師



李德妍老師

疫情嚴峻，教育局宣佈全港學校停課，師生們都面對前所未有的「停課不停學」考驗。老師們學習如何設計網上課堂，製作短片的技巧也純熟了。同學們在家延續課堂學習。人與人之間雖有隔阻，但阻不了學習。感謝主賜我們智慧，能在逆境中迎難而上！願主保守令疫情受控，讓各人平安回校學習。

因應疫情緣故，教育局一次又一次宣佈停課。在這大半年的停課期間，老師們積極準備和設計不同的網上課堂，努力讓學生達至「停課不停學」。對於老師和學生來說，網上課堂絕對是個全新的上課模式；然而，學生在網課中的表現讓老師倍感安慰。要知道你們是學習中最重要的主角，老師相信你們不論在網課，還是面對面的課堂上，也一定可以有傑出的表現！繼續加油！



胡珮而老師



馮子珍姑娘

加入信愛的半年裡，忙碌非常。由受疫情影響需要在電腦前跟學生第一次見面，到匆匆復課的一個月，現在又再次循序漸進地進入開學的忙碌步伐。接觸信愛學生時間不長，但也感受到他們對學校的喜愛。希望疫情漸趨穩定，有機會跟學生再次一起在喜愛的學校享受學習的樂趣。

## 給歷史人物的信

六信 侯林峰

親愛的秦朝嬴政先生：

您在另一個世界過得好嗎？那個世界有您下令興建的萬里長城嗎？

您為中國幾千年的帝制社會奠定了基礎，所以我覺得您是中國歷史上最偉大的帝王。

我來信的原因是您做的一切令我十分敬佩，例如您統一文字、貨幣、度量衡、修建長城等，是我們中國歷史從來沒有過的事情。您開創新領域，我們一直沿用了兩千多年之久，在您之後的皇帝無一不是在您設立的框架下對國家進行管理而取得成就，他們的偉業很可能是您秦始皇為他們奠定下的；在沒有任何基礎的前提下，您竟然可以完成這麼多的體制、文化改革，以及眾多建設工程。還有，從您完成統一六國，直到您去世，只有僅僅十一年的時間裏，您以難以想像的速度完成了如此浩大的長城工程。我覺得您不僅是一個雄才偉略的君王，而且是一個辦事效率極高的帝王。可以說，中國歷史除了您，沒有任何一個皇帝和賢人可做得到。他們創造的「偉績」有哪個能和您相比呢？所以，您毫無疑問是中國歷史上對華夏民族貢獻最大的君王。

現實中，我會學習您為國家貢獻的精神，例如：修建馳道，令全國各省大大加強了各地之間的聯繫；統一文字，促使各地文化交流。

最後，我很想告訴您：您為秦國甚至現在的中國作出了傑出的貢獻，盡了一位帝王的本分；您在歷史上的豐功偉績永遠和不朽地刻在中國人民的心上，令世人讚頌。

敬祝

千古留名、永垂不朽

二十一世紀小學生  
侯林峰敬上  
十一月二十二日

## 踏入青春期，你有害怕、快樂、興奮、尷尬等感受嗎？

五望 黃梓琪

十月十三日(星期日) 陰

唉，今天我又跟媽媽鬧意見了！為甚麼她總要為我安排所有事呢？

今天早上，媽媽很早就把我吵醒，要我練習古箏，我心裏想：又要彈古箏，媽媽真麻煩！但是，我不能拒絕，便只有接受。我已經練習了很久，我疲累地對媽媽說：「媽媽，我已經很累了，可以休息一下嗎？」媽媽很不耐煩地說：「不可以，再練習一會兒吧！因為你快要比賽了，要多加練習！」我很想反駁她，但是我不敢這樣做。我覺得一點自由也沒有，媽媽是不是很不尊重我呢？

下午，我和媽媽到超市逛逛。我嘗試心平氣和地問媽媽：「您為甚麼要為我安排所有事呢？」媽媽語重心長地回答我：「有付出才能有收穫。只有反覆地練習，才能熟練地彈奏好一首曲子。」我沒有回答她，只若有所思地跟着媽媽走。

我反覆思量下，終於明白媽媽的意思，她是為我好，而不是不尊重我。學習一項技能，除了興趣外，更重要的是「堅持」。媽媽的要求，正是在引導我懂得「堅持」。

## 養狗給我的啟示

六信 韓汶峻

開學的時候，爸爸給我買了一隻小狗，這只小狗長得漂亮極了。渾身的毛髮金燦燦的，沒有一點兒雜色，尖尖的爪子非常鋒利。誰要是對牠不好，牠就會兇狠地朝那人攻擊，意思是說：誰要小看我，準保要吃虧！有時，牠安靜地呆在籠子裏，那對烏黑的眼睛像兩面小小的鏡。我記得牠剛來到我家時，膽子特別小，常常躲在沙發下或床下。當我抱着牠的時候，牠總是想掙脫，牠的眼神顯得十分可憐，就好像一個沒有爸媽的孤兒一樣，所以，我十分關心牠，有好吃的就一定給牠留着，又給牠洗澡及梳理毛髮；慢慢地牠就不再害怕我們，開始喜歡上我們了。

在我一直的溺愛下，牠慢慢就有了很多不同的壞習慣，例如亂叨拖鞋，在家裏隨地大小便等。後來，經過我們商量後，便對牠進行了一連串的強制措施：買了一個狗籠，把牠放進去；餓牠兩天，然後系統性地餵食……這樣持續一個月後，牠的壞習慣就慢慢改掉，變回一隻可愛的小狗了。這次養狗的經驗使我明白到，我們學習時要按部就班，該玩時就去玩，該認真時就要認真；這樣，我們才能做一個自律性高、有能力的人。

## 身份變了

六望 張文輝

我的身份變了！

可能，大家都認為自己只有一個身份，但我，最近多了一個身份——哥哥。對於很多人來，這可能是微不足道的事，但對於我來說，卻是個重大的考驗。

多個月前某一天，我正在看電視看得津津有味時，媽媽突然對我說：「如果可以選擇，你想要弟弟還是妹妹？」我大惑不解，她便說：「我有小寶賣了！」我喜笑顏開，一個情景在眼前掠過：大家在跟妹妹玩，有說有笑。

十個月後，寶寶出生了，是個妹妹。我的身分變了，我的負擔也加重了——我要不時照顧妹妹，爸爸媽媽也沒空檢查我的功課了……

我希望妹妹越來越漂亮和可愛，更希望她不要搗蛋！我的生活變了，儘管家中增添成員是一件很普通的事，但對我來說是個重大的考驗，就像別人送你一塊漂亮的石頭，你會怎樣選擇？保留？還是把它丟掉？我會把它放在身上，因為只要有恆心，用感恩的態度來面對，就可以把「石頭」變成可愛的裝飾品。我的身份變了，我相信生活會變得更有意思和更有意義！

## Tina's Experience

4F Zhu Hoi Ying, Candy

Today, Tina held a party. Tina and her mother wanted to make pizza. They went to the supermarket to get everything they needed for a pizza. In the supermarket, they looked for ingredients for the pizza. They bought a tin of sausages, a packet of flour and some tomatoes. Tina talked to her mother. "Mum, I'm too excited about making a pizza," Tina said. "Just be careful. Don't get hurt!" Mum told Tina. Tina is a careless person. Suddenly, she hit some tins of sausages. The goods dropped on the floor. Tina felt embarrassed because a lot of people looked at them. The shopkeeper felt shocked, "You are so naughty! How dare you!" In the end, Tina and her mother said sorry to the supermarket staff and tidied up all the goods.

## My Classmate - Alex

4H Chen Jun Xuan, Peter

Alex is my classmate. He is eleven years old. We are the same age. He is older than me. He is tall and fit. He is 150cm. He is the tallest in the class. He is fitter than Ismail. He has short hair. His hair is beautiful and soft. His hobbies are running and playing basketball. He always plays basketball with me at the weekends. He is very healthy and strong. His favorite subject is P.E. He is good at sports. He teaches me how to play basketball. He always helps teachers and students to tidy the classrooms. He is my best classmate. I like him very much.

## The "Sleeping Beauty"

5F Fu Xi Tung, Hayley

Today Ann had a drama performance at school. She acted as a princess in the drama. Before the performance, she studied the script very hard. It was three o'clock in the morning, she was still studying because she will perform on the stage for the first time tomorrow. She felt scared but excited. On that day, an actor was acting on the stage. He wore a prince costume. He did actions and expressed himself. However, the princess was sleeping and the prince said, "Wake up! Wake up!". But, the princess did not respond to the prince and the audience felt upset. Suddenly, the princess woke up and said, "Why am I here?" The audience laughed at her. The princess felt awkward and said, "I am sorry!". In the end, the performance was over. The audience satisfied with the actors and actress. Ann felt very happy and she hoped that she will win the 'Best Actress' next year.

## Sofa Surprise

6F Fu Hao Ran, Henry

One day, John and Mary were chatting at the sitting room. They were discussing about buying a sofa. It was because the old sofa had been used for ten years. Mary thought that the sofa was too old and dirty. They wanted to make the sitting room more beautiful. Therefore, they went to a furniture shop to choose a new one. At ABC Furniture Shop, Mary sat on a beautiful sofa. 'This is so comfortable. It is really suitable for our sitting room,' said Mary. But John said, 'Although it is comfortable, it is too expensive. I can't afford it.' Mary felt disappointed. Before going home, Mary went to the toilet and John quickly ordered the sofa for Mary. A week later, while Mary was still sleeping, John placed the new sofa in the sitting room. When Mary got up, John said, 'Surprise!' Mary was so happy. She hugged John. When they sat on the sofa, John felt something strange on his back. John checked around the sofa. Then he suddenly found a lot of money inside the sofa. They were shocked because those money was neither Mary's nor John's. At last, honest John and Mary returned those money to the furniture shop. They were glad because they had done a right thing.

## Myself

4F Noah

My name is Noah. I am a boy. I am 8 years old. I live in Shek O Village. I study in ELCHK Faith Love Lutheran School. I enjoy going to school since I can learn different knowledge there. It is such a warm family that I want to stay. I have short hair. My hair is shorter than Johnny. I am the shortest boy in class, but I will exercise more to grow taller. My favorite food is a velvet cake. It tastes sweet. Its color is red. I will bring some to share with my classmates and I'm sure they will like it. When I am free, I like reading English novels, playing iPhone games or going outside to the park or beach with my brother. I usually go to Shek O beach near my home to enjoy sunshine and wind. It is the best place to swim and do different water sports! Talk to me and know more about me! Let's be friends!

## Meeting a Funny Person

5H Ren Ya Yong, Anny

Mandy and her friend were having their lovely summer vacation. One day, they went shopping in Causeway Bay. The weather was sunny and hot. When they went to Hysan Place, they saw a man who was in black mittens with a pair of fashionable sunglasses. Mandy and her friend laughed at him. The man felt surprised and scared because he did not know them before. When the man was about to leave, he took off the mask. Mandy felt astonished and sorry because that man is a famous singer — Michael Jackson! After that, Mandy and her friend said sorry to him. At the end, Mandy asked Michael Jackson, "Can you take photos with us and sign for us, please?" "Sure!" Michael Jackson replied kindly. They both felt lucky. After that day, Mandy and her friend took a lesson. They should be kind to anyone.

# 家長心聲

# 在家抗疫聲

星期三課外活動  
生活小百科

## 環保生活滿校園

2H 譚靖軒家長 譚羅玉英女士

環保不應只停留於口號宣傳，應融入生活和實踐。於是，我在生活小百科中，教同學利用廢紙和塑膠廢料做名牌，包裝紙條織成不同圖案和摺紙帽。短短三節課裏，雖然，我未能認識各同學的名字，但同學們的積極主動學習態度，幫手收拾和清潔用具，值得稱讚。

同學們認識環保知識，珍惜資源，實踐綠色校園生活，藉此感染身邊的同學，齊來為環保出一分力。



2 望 譚靖軒家長 譚羅玉英女士

在家抗疫期間，留在家中與靖軒安排作息時間表，做運動，玩電子遊戲和做功課。

我們利用廢物製作花盆，種了薄荷葉、蘆薈和驅蚊草。靖軒負責澆水，看着小小植物，漸漸成長，剪枝分盆再種植，真有趣。

看着植物天天成長，舒解煩憂，還可以種植物入饌呀！



### 3 愛黃清雯家長 蔣莉女士

當我們2月3日從內地回香港時，教育局已宣佈延長農曆年假一星期，清雯覺得很開心。跟著，教育局又再宣佈停課一星期，清雯又繼續開心。但在家始終是無聊的，於是自我隔離期變成了她的自主學習期、她的美食期或黑暗料理創造期。她自己編寫了學習時間表，我亦幫她找了一些學習app；不久，學校開始有直播上課，可互動，亦令到學習內容更吸引了。

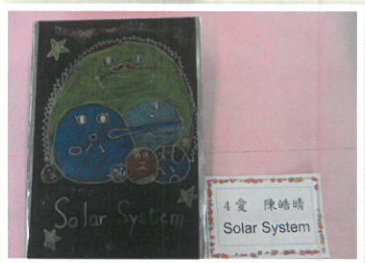
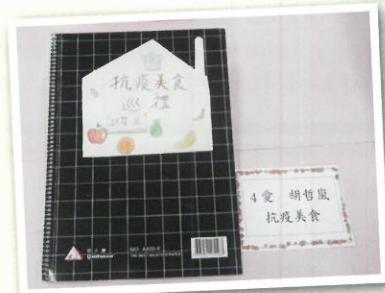
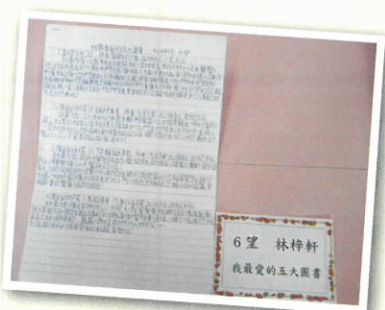
宣佈開學的日期不斷推遲再推遲，一個月、兩個月……她變得不再開心或有任何歡呼。

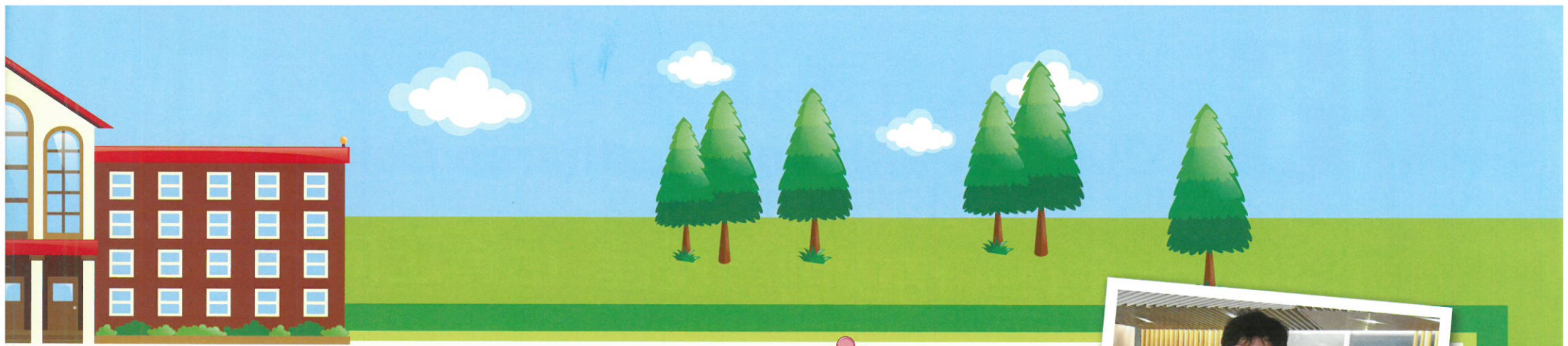
「何時可以回學校呀？」「何時可以再見同學和老師呀？」變成了她每天最迫切的問題；當然，亦成了我掛在嘴邊的問題。

幸好有老師和校長在停課期間對小朋友的關心與學習支援；不過，我始終相信疫情會很快會過去，大家堅持一下，很快就可以復課了。



## 學生自主學習作品





### 3 愛張幃晴 家長張智樑先生

大家好！疫情至今已經差不多6個多月了，起初有點兒擔心「學校停課」對幃晴在學術上的影響。非常感激校長、主任、各科老師及教職人員努力協助推行網上自主學習及每週不同形式和主題的[ZOOM]實時視像教學；驅使幃晴在家中能夠做到「停課不停學」的理念及分享學習的好時光，為新的學年作好準備。故此，寄望疫情能夠早日完結，社會各方面都能重回軌道，大家重新出發。

求主繼續保守大家健康、平安和喜樂常在！



### 3 愛陳倩彤 家長陳根樹先生

「疫」流而上

疫情下「停課不停學，說來容易，要實踐下來真的一點也不簡單；不論對同學、老師、校長和家長來說，都是一個很大的挑戰。

這個另類的「跳出校園」令我們有不一樣的體會和得著，也讓孩子們有不同的學習方式，說不定更能提升他們的學習興趣和態度。就讓我們用積極和正面的態度「疫」流而上吧！



### 6 望張文輝

我在家裡很無聊，每天只能吃飯和睡覺，一直循環不休……我很想快點復課，還很渴望重遇很久不見的沙美漢！

尊敬的趙校長及信愛學校全體教職工：

感謝你們疫情當前仍能堅守崗位，為配合教學進度不辭辛勞的為學生們提供了不同方式的學習模式，加以認真的回覆和批示。每當孩子看到課主任的批示與回覆都非常開心，孩子們的成長離不開老師和家長的精心哺育，真誠感謝各位老師在非常時期的辛苦付出。

做為家長，在網課初始階段我也曾感到壓力過大，心力交瘁，又要返工，又要照顧家庭和孩子的三餐，更要做好各種防護，還要兼顧孩子們的網課和各課作業，兩個孩子都是二年級，自主學習的能力和自覺性不夠，搞到我自己見到一大堆作業沒完成，有時真的會心急、發脾氣，也有曾心生報怨。近期，隨著網課逐步有條不紊的推進，孩子們自己摸索學習技巧，可以自主完成大部分功課，和網上自學，而我只需要在英文科目的作業加以指點就基本可以按時完成家課了。這讓我感到很欣慰，通過此次網課的進行使得孩子得到了成長。

疫情的肆虐給國家、社會及個人帶來了前所未有的沖擊和考驗，在此艱難時刻，感謝校長親力親為的帶領全校師職人員做出的巨大努力，亦真心感謝各科主任及校工師傅的辛勤付出，為保障學習進度付出的巨大努力，讓我們彼此相互支持，相互理解，共渡時艱。

祝學校一切順利，各位教職員身體健康！



二信 孔令愷、二望 孔令悌  
家長賈國鈺敬上



# 基督教香港信義會信愛學校

## ELCHK Faith Love Lutheran School

深化自主學習 積極創意表達 培養正向品格

學校網址



電子學習



健康校園組



家長教師會



學習支援組



活動組



德訓輔組



校友會



電腦科



資訊科技組



課程發展組



圖書組



2020-2021年度  
各科組介紹

聖經科



英文科



中文科



普通話科



數學科



常識科



音樂科



體育科



視覺藝術科



電子學習校園

服務與交流

健康校園

關愛校園

校址：香港柴灣漁灣邨 | 電話：2556 2442 | 傳真：2898 4212

網址：<http://www.cwfls.edu.hk> | 電郵：[elchk@cwfls.edu.hk](mailto:elchk@cwfls.edu.hk)

We are free to do all things, but there are things which it is not wise to do. We are free to do all things, but not all things are for the common good. (1 Corinthians 10:23)